

Quaternary Prevention Library and Resources (QP Library)  
Biblioteca Virtual de Prevención Cuaternaria (Biblioteca Virtual P4)  
Biblioteca Virtual de Prevenção Quaternária (Biblioteca Virtual P4)  
Bibliothèque virtuelle et ressources sur la prévention quaternaire

Collaborative Database on Quaternary Prevention Resources and References.

Base de datos colaborativa de recursos y referencias bibliográficas sobre Prevención Cuaternaria.

Base de Dados Colaborativa de Recursos e Referências sobre Prevenção Quaternária.

Réseau collaboratif de ressources et de références en matière en Prévention du Quaternaire.<sup>1</sup>

Quaternary Prevention Bibliography Committee / WONCA SIG Quaternary Prevention and Overmedicalization  
Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria / Grupo de Interés en Prevención Cuaternaria y Sobremedicalización de WONCA  
Comité de Bibliografía sobre Prevenção Quaternária / Grupo de Trabalho de Prevenção Quaternária e Sobremedicalização WONCA  
Comité de Bibliographie sur la Prévention Quaternaire / Groupe d'intérêt spécial WONCA sur la Prévention Quaternaire et la  
Surmédicalisation



<https://prevencioncuaternaria.wordpress.com/>  
<https://www.facebook.com/PrevencionCuaternaria/>  
<https://www.facebook.com/prevquaternaria/>  
<http://www.ph3c.org/p4>

We thank all the collaborators and revisors, especially Arthur Treuherz and Melissa P. Resnick

Suggested citation ;

Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria, WONCA SIG P4 & O., Pizzanelli M, La Valle R, Jamouille M. Quaternary Prevention Library and Resources in four languages (QP Library), <https://tinyurl.com/P4-bib-resources> 2017 (<http://orbi.ulg.ac.be/handle/2268/212975> )

---

<sup>1</sup> Four languages document: English, Español, Português, Français / Documento en cuatro lenguas: English, Español, Português, Français / Documento em quatro idiomas: Inglês, Espanhol, Português, Français / Document en quatre langues: Anglais, Espagnol, Portugais, Français

## I. Background and development of the idea / Antecedentes y desarrollo de la idea / Antecedentes e desenvolvimento da ideia / Contexte et développement de l'idée

### Background and development of the idea

Since the beginning of the work on Latin American networks on Quaternary Prevention, it has been necessary to provide a bibliographic database and resources with the objective of disseminating the concept and its application.

This idea has been in our minds and discussions for a long time. From the first face-to-face meeting of the Special Interest Group on Quaternary Prevention and Overmedicalization of WONCA (November 2016, Rio de Janeiro, Brazil), we decided to undertake the implementation of this idea.

The current platform has been designed to be augmented from various sources and shared with whomever necessary.

The documents and materials that are uploaded to the platform can be shared through an Excel document. The entries have been coded with the multilingual terminology of general practice and family medicine, Q-Codes (<http://3cgp.docpatient.net/>).<sup>2</sup>

### Antecedentes y desarrollo de la idea

Desde el inicio del trabajo en redes latinoamericanas sobre Prevención Cuaternaria, ha sido una necesidad disponer de una base de datos y recursos con el objetivo de difundir y profundizar sobre el concepto y su aplicación.

Esta idea nos ha rondado en nuestras cabezas y discusiones durante mucho tiempo. Desde el primer encuentro presencial del Grupo de Interés en Prevención Cuaternaria y Sobremedicalización de WONCA, (noviembre de 2016 en Rio de Janeiro, Brasil) hemos decidido emprender con la puesta en marcha de esta idea.

La plataforma actual ha sido diseñada<sup>3</sup> para poder ser enriquecida desde varias fuentes y compartida con quien sea necesario. Los documentos y materiales que se suban en la plataforma, podrán ser compartidos a través de un documento de Excel. Se ha utilizado como modo de indexación la terminología multilingüe de la medicina general y de familia, Códigos-Q ( <http://3cgp.docpatient.net/> ).

### Antecedentes e desenvolvimento da ideia

---

<sup>2</sup> Google Forms designed for Miguel Pizzanelli.

<sup>3</sup> Formulario en Google Forms, diseñado por Miguel Pizzanelli.

## WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization QP Library and Resources Project

Desde o início do trabalho em redes latino-americanas em prevenção quaternária, tem sido uma necessidade ter uma base de dados e recursos com objetivo de difundir e aprofundar o conceito e sua implementação.

Esta ideia tem-nos perseguido em nossas cabeças e longas discussões. Desde o primeiro encontro do Grupo de Interesse WONCA de Prevenção Quaternária e Sobremedicalização (novembro de 2016 no Rio de Janeiro, Brasil) decidimos realizar a implementação desta ideia.

A plataforma atual<sup>4</sup> foi concebida para ser enriquecida a partir de várias fontes e partilhada com quem for necessário. Os documentos e materiais que forem carregados na plataforma podem ser compartilhados através de um documento Excel. Ela tem sido utilizada como um modo de indexação com a terminologia multilíngue de medicina geral e familiar, Códigos Q ( <http://3cgp.docpatient.net/> ).

### Contexte et développement de l'idée

La mise à disposition d'une base de données sur la Prévention Quaternaire est essentielle pour l'approfondissement et la diffusion de concept ainsi que le développement du réseau.

Nous avons longuement discuté ces questions. Dès la première réunion à Rio De Janeiro (Novembre 2016) du groupe d'intérêt spécial Wonca sur la prévention quaternaire et la surmédicalisation, nous avons décidé de mettre en œuvre cette idée.

La plateforme actuelle est conçue pour être enrichie et partagée par de multiples intervenants. Les documents et matériaux qui l'enrichissent peuvent être partagés en Excel. Les Q-Codes (voir <http://3cgp.woncaeurope.org>, ou <http://3cgp.docpatient.net/>) sont utilisés comme un moyen d'indexation terminologique multilingue de la médecine générale et familiale

## II. Database population. Database power / Alimentación de la base de datos. Fortaleza de la base de datos / Alimentação da base de dados. Fortaleza da base de dados / Alimentation de la base de données / Forces de la base de données

### Database population / Database power

Since Quaternary Prevention is very extensive and complex, during the design process for database input, an indexing structure with the use of coding tools and categories was considered. This design will allow the addition of materials and will provide easy access to them.

To add documents, 13 data fields must be populated. To access the input data form, for the purpose of adding documents, use this link: <http://j.tinyurl.com/P4-Library>

---

<sup>4</sup> Google Forms desenhado por Miguel Pizzanelli

## WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization QP Library and Resources Project

To avoid duplication of data entries, it is necessary to review and perform an audit. In the beginning, we will provide this tutorial to a few data entry collaborators. To become a data entry collaborator, please send an e-mail to the following address: [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Charts are available in eight languages to code with Q-Codes: <http://3cgp.docpatient.net/tabular/>

### Alimentación de la base de datos / Fortaleza de la base de datos

Puesto que la prevención cuaternaria implica un campo de conocimiento muy extenso y complejo, durante el proceso de diseño para la entrada de datos en la base, se consideró una estructura de indexación con el uso de herramientas y categorías de codificación. Este diseño permitirá la adición de materiales y permitirá acceder a ellos fácilmente.

Para añadir documentos se deben rellenar 13 campos de información. Siguiendo el enlace es posible acceder al formulario de datos de entrada para incluir documentos: <http://j.tinyurl.com/P4-Library>

Para evitar la duplicación de materiales debida a la entrada de datos es necesario revisar y realizar auditoria. En el inicio se proporcionará este tutorial a unos pocos colaboradores para el ingreso de datos a la base. Para ser colaborador envíe un e-mail a la dirección: [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Tabla de Códigos Q para facilitar codificación: <http://3cgp.docpatient.net/tabular/>

### Alimentação da base de dados / Fortaleza da base de dados

Dado que a Prevenção Quaternária implica um campo de conhecimento muito complexo, durante o processo de projeto para a entrada de dados na base, considerou-se uma estrutura de indexação com o uso de ferramentas e categorias de codificação. Este projeto permite a adição de materiais e acessá-los facilmente.

Para adicionar documentos, 13 campos de informação devem ser completados. Seguindo o link é possível acessar o formulário de entrada para documentos <http://j.tinyurl.com/P4-Library>

Para evitar a duplicação de materiais devidos à entrada de dados é necessário revisar e realizar auditoria. No início, este tutorial será fornecido a poucos colaboradores para o ingresso de dados à base. Para ser colaborador envie um e-mail ao endereço: [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Tabela de Códigos Q para a codificação correta: <http://3cgp.docpatient.net/tabular/>

### Alimentation de base de données / Fortes de la base de données

Dans le cadre de la construction de la base de données, la construction d'une structure d'indexation par l'utilisation d'outils et de catégories de codification. Cette façon de faire rend possible l'addition de nouvelles rubriques et leur acces aisé.

Pour ajouter des documents il faut remplir 13 champs. Vous pouvez accéder au formulaire ici : <https://tinyurl.com/biblio-QP>

Pour éviter la duplication des entrées de données un contrôle est nécessaire. Dans un premier temps le système utilisera des collaborateurs pour la saisie des données. Envoyez un mail à l'adresse: [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Accès au tableau multilingue des Q-Codes : <http://3cgp.docpatient.net/tabular/>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

### III. Database structure / Estructura de la base de datos / Estrutura da base de dados / Structure de la base de données.

<p>Collaborative Database on Quaternary Prevention Resources and References.          Base de datos colaborativa de recursos y referencias bibliográficas sobre Prevención Cuaternaria.          Base de Dados Colaborativa de Recursos e Referências sobre Prevenção Quaternária.          Réseau collaboratif de ressources et de références en matière en Prévention du Quaternaire.</p> <p>Authorship / Autoría / Autoria / Auteur: Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria / WONCA SIG P4 &amp; O.          Pizzanelli M, La Valle R, Jamouille M. 2017          Contact : <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>Database structure / Estructura de la base de datos / Estrutura da base de dados / Structure de la base de données.</p>			
	<p>Field name / Nombre del campo / Nome do campo / Nom de domaine</p>	<p>Field description / Descripción del campo / Descrição de Campos / Description du champ</p>	<p>Comments / Comentarios / Comentários / Commentaires</p>
1	<p>E-mail address / Endereço de e-mail / Correo electrónico / Courier électronique</p>	<p>Data input identifier / Identificador de colaborador que ingresa datos / Identificador de colaborador que ingresa datos / Identifiant du collaborateur</p>	<p>Required field / Llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>
2	<p>Type of material / Tipo de material / Tipo de material / Type de matériel</p> <p>Required field / Llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>Kind or type of material / Tipo de material / Tipo de material / Type de matériel</p> <p>a) Audio file / Archivo de audio / Arquivo de áudio / Fichier áudio          b) Audiovisual resource / Audiovisual / Audiovisual / Ressources Audiovisuelles          c) Book / Libro / Livro / Livre          d) Conference - Dissertation - Communication / Conferencia - Disertación - Comunicación / Conferência, dissertação, palestra / Conférence - Dissertation – Communication          e) Database / Base de datos / Base de dados / Base de données          f) Journal / Revista / Revista / Journal          g) Monograph/ Monografía/ Monografia /</p>	<p>11 Options / Opciones / Opções / Options</p> <p>Defines the format of the document to share. You can choose more than one category.</p> <p>Define el formato del documento a compartir. Se puede elegir más de una categoría.</p> <p>Define o formato do documento para compartilhar. Você pode escolher mais de uma categoria.</p> <p>Elle définit le format du document à partager. Vous pouvez choisir plus d'un</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

		<p>Monographie</p> <p>h) Mass media / Medios de comunicación / Meios de comunicação / Médias</p> <p>i) Personal References collection / Colección de referencias personales / Coleção de referências pessoais / Collection de références personnelles</p> <p>j) Web site / Sitio Web / Site web / Site Internet</p> <p>Other / Otro / Outro / Autre</p>	<p>catgoría.</p>
3	<p>Categories / Categorías / Categorias / Catégories</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>a. Material about Quaternary Prevention, concept, theory, discussion, implications / Material sobre la prevención cuaternaria, concepto, teoría, discusión, implicaciones / Material sobre Prevenção Quaternária, conceito, teoria, discussão, implicações / Matériel à propos de la prévention quaternaire, concept, théorie, discussion, implications.</p> <p>b. Material citing Quaternary Prevention explicitly or referring to the concept/ Material que cita la prevención cuaternaria explícitamente o refiriéndose al concepto / Material que cita a Prevenção Quaternária explícitamente ou referindo-se ao conceito / Matériel citant la Prévention Quaternaire explicitement ou faisant référence au concept.</p> <p>c. Material contextual to P4, that without citing it explicitly, cover the same kind of critical content /Material contextual al concepto de Prevención Cuaternaria, que sin citarlo explícitamente, abarca el mismo tipo de contenido crítico / Material contextual ao conceito de Prevenção Quaternária que, sem citá-lo explícitamente, cobre o mesmo tipo de conteúdo crítico / Matériel contextuel à la prévention quaternaire, qui, sans le citer explicitement, couvre le même type de contenu critique</p>	<p>Category: defines the relation of the content of the material with Quaternary Prevention concept.</p> <p>Categoría: define la relación del contenido del material con el concepto de Prevención Cuaternaria.</p> <p>Categoria: define a relação do conteúdo do material com o conceito de Prevenção Quaternária.</p> <p>Catégorie: définit la relation du contenu du matériau avec le concept de Prévention Quaternaire.</p>
4	<p>Label / Etiqueta / Etiqueta / étiquette / Q codes suggested.</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ</p>	<p>a) Antropology / Antropología / Antropologia / Antropologie / Non Q-Code available</p> <p>b) Bad Pharma / Malos medicamentos / Maus medicamentos / Bad Pharma / QD442 (Disease mongering)</p> <p>c) Biomedical crisis model/ Crisis de Modelo biomédico / Crise no modelo biomédico / Crise du modèle biomédical / QR1 (Philosophy of science)</p>	<p>18 Possible Entry Labels</p> <p>Label: defines the main themes or contents of the material. You can choose more than one as necessary.</p> <p>Etiqueta: define los temas principales que contiene o trata el material. Puede elegirse mas de una etiqueta de acuerdo a la necesidad.</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

	obligatoire	<p>d) Conflict of interest / Conflicto de intereses / Conflito de interesses / Conflit d'intérêts / QE2 (Professional ethics)</p> <p>e) Crisis of paradigms / Crisis de paradigmas / Crise de paradigmas / Crise de paradigmes / QR1 (Philosophy of science)</p> <p>f) Critical thinking / Pensamiento crítico / Pensamento crítico / Pensée critique/ QR1 (Philosophy of science)</p> <p>g) Epidemiology / Epidemiología / Epidemiologia / épidémiologie / QR2 (Epidemiology)</p> <p>h) Ethics / Ética / Ética / Éthique / QE (Medical ethics)</p> <p>i) Evidence-Based Medicine Model / Modelo de Medicina basada en la evidencia / Modelo de medicina baseada em evidências / Médecine factuelle / QT31</p> <p>j) Medical Epistemology / Epistemología médica / Epistemología médica / épistémologie médicale / QR1</p> <p>k) Medicalization / Medicalización / Medicalização / Médicalisation / QD441 (Overmedicalization)</p> <p>l) Other / Otro / Autre (Q0)</p> <p>m) Overscreening / Sobrediagnostico / Sobrerrastreamento / Sur le dépistage / QD444 (Overscreening)</p> <p>n) Person-centered care/ Cuidados centrados en la persona / Cuidados de saúde centrada na pessoa / Approche de la santé axée sur les personnes / QP2 (Patient-centredness)</p> <p>o) Quaternary Prevention Concept / Concepto de Prevención Cuaternaria / Conceito da Prevenção Quaternária / Concept de Prévention Quaternaire / QD44</p> <p>p) Research / Investigación / Pesquisa / Recherche/ QR (Research &amp; development)</p> <p>q) Screenings / Cribados / Rastreamento / Dépistage / QD42 (Secondary prevention)</p> <p>r) Vaccines / Vacunas / Vacinas / Vaccins / QD41 ( Primary prevention)</p>	<p>Etiqueta: define os principais tópicos abordados ou material tratado. Pode ser escolhido mais de uma etiqueta conforme necessário</p> <p>Étiquette: définit les principaux sujets couverts par le matériau traité. Vous pouvez choisir plus d'une étiquette au besoin.</p>
5	Name of the source / Nombre de la fuente / Nome da fonte / Nom	Examples / Ejemplos / Exemplo / Exemple: independent web page, JAMA, RBMFC, Ann Int Med, Prescrire, Youtube, Folha de São Paulo, New York Times, Personal archive )	<p>Source information identifier</p> <p>Variable de identificación de la fuente de origen del documento.</p> <p>Identificador da fonte</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

	<p>de la source</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>		<p>Source d'origine du document</p>
6	<p>Title of the publication / Titulo del trabajo / Título do documento / Titre de la publication</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>Example / Ejemplo / Exemplo / Exemple:</p> <p>The death of human medicine and the rise of coercive healthism)</p> <p>¿Who gets to define if you are ill?</p>	<p>Document, file, archive, title</p> <p>Nombre del documento</p> <p>Título do documento</p> <p>Titre du document</p>
7	<p>Authorship / Autoría / Autoria / Auteur</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>Author (Main) /Autor Principal / Autor principal / L'auteur principal</p> <p>Reference in Vancouver style / Referencia en formato Vancouver / Referência no formato Vancouver / Format de citation vancouver</p> <p>Example / Ejemplo / Exemplo / Exemple: Skrabaneck P.</p>	<p>Variable to define individual or collective author</p> <p>Variable para definir autor individual o colectivo</p> <p>Variável para definir autor individual ou coletivo</p> <p>Variable pour définir l'auteur individuel ou collectif</p>
8	<p>Language / Idioma/ Idioma / Langue</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>Document language / Idioma del Documento / Idioma do documento / Langue du document</p> <p>Options /Opciones / Opções / Options : Deutsch, English, Español, Français, Português, Multilingual / Múltiples idiomas / Multilíngue / Plusieurs langues, Hindi, Русский, 中文, Other/Otro/ Outro/ Autre.</p>	<p>Variable to define original language used on the document shared.</p> <p>Variable para definir el idioma original utilizado en el documento compartido.</p> <p>Variável para definir o idioma original usado no documento compartilhado.</p> <p>Variable pour définir la langue d'origine utilisée sur le document partagé.</p> <p>10 possible / 10 posibles / 10 possíveis / 10 possible</p>
9	<p>Access on the Internet / Enlace para</p>	<p>Access on the Internet / Enlace para acceder al documento / Link para acessar o documento / Lien du document</p>	<p>Link to access on the World Wide Web</p> <p>Variable de acceso en la red</p>



WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

	<p>acceder al documento / Link para acessar o documento / Lien du document</p> <p>Not Required field / llenado no es obligatorio / campo de preenchimento não obrigatório / champ non obligatoire</p>	<p>Examples / Ejemplos / Exemplos / Exemple: Title: La razón científica como dispositivo de dominación Author: Ibañez T.</p> <p>Available / accesible: <a href="http://librepensamiento.org/wp-content/uploads/2015/10/LP-85-web.pdf">http://librepensamiento.org/wp-content/uploads/2015/10/LP-85-web.pdf</a></p>	<p>global</p> <p>Link para acessar o documento na Internet Lien pour accéder au document sur Internet</p>
10	<p>Access in local drive / Access in local drive / Acesso em unidade local / Accès lecteur local</p> <p>Optional field/ llenado no es obligatorio / campo de preenchimento não obrigatório / champ non obligatoire</p>	<p>Link on Quaternary Prevention drive / Enlace en Drive de Quaternary Prevention / Link para o disco local de Prevenção Quaternária / Lien vers le disque local de Prévention Quaternaire</p> <p>To upload files or documents, ask permission from the account administrator at: <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>Para cargar archivos o documentos solicite permiso al administrador de cuenta a <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>Para fazer o upload de arquivos ou documentos, peça permissão ao administrador da conta para <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>Pour télécharger des fichiers ou des documents, demandez l'autorisation de l'administrateur du compte à <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p>	<p>Link to access on local drive</p> <p>Variable de acceso en disco local (nube)</p> <p>Link para acessar o documento na rede local</p> <p>Lien pour accéder au document dans le disque local de Prévention Quaternaire.</p> <p>Many files in different formats are not always available in permanent status on the Internet. Due to this situation, you can send them to the quaternaryprevention@gmail.com account.</p> <p>Muchos archivos en diferentes formatos no siempre están disponibles en estado permanente en Internet. Debido a esta situación es posible cargarlos a la unidad de cuenta <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>Muitos arquivos em diferentes formatos nem sempre estão disponíveis no estado permanente na internet. Devido a esta situação é possível enviá-los para a unidade de conta quaternária <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a></p> <p>De nombreux fichiers dans différents formats ne sont pas toujours disponibles en statut permanent sur Internet. En raison de cette</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

			situation il est possible de les télécharger vers le compte du groupe bibliographique <a href="mailto:quaternaryprevention@gmail.com">quaternaryprevention@gmail.com</a>
11	<p>Date of publication / Fecha de publicación / Data da publicação / Date de publication</p> <p>No Required field / llenado no es obligatorio / campo de preenchimento no obrigatório / champ non obligatoire</p>	<p>Date format</p> <p>Month / Day / Year</p> <p>00/00/0000</p>	<p>Date identifier of original publication</p> <p>Variable e identificador de fecha de publicación del documento original compartido.</p> <p>Identificador de data da publicação original compartilhada.</p> <p>Date d'identification de la publication originale.</p>
12	<p>Cite as / Citación / Citado como / Dénommée</p> <p>No Required field / llenado no es obligatorio / campo de preenchimento no obrigatório / champ non obligatoire</p>	<p>Reference in Vancouver style / Referencia en formato Vancouver / Referência no formato Vancouver / Format de citation vancouver</p>	<p>Reference identifier in Vancouver format</p> <p>Variable de citación tipo Vancouver</p> <p>Identificador de referência no formato Vancouver</p> <p>Référence en format Vancouver</p>
13	<p>Abstract - brief comments / Breve referencia al contenido / Breve referência ao conteúdo / Brève référence au contenu</p> <p>Optional, but recommended field/ llenado no es obligatorio / campo de preenchimento no obrigatório / champ non obligatoire</p>	<p>Briefly describe the content of the document / Resumen o breve comentario / Resumo, Breve comentário. / Résumé - bref commentaire</p> <p>Examples / Ejemplos / Exemplo / Exemple:</p> <p>Copy paste Summary or conclusions from paper or write a brief comment. Limit to 150 to 200 words.</p> <p>Copie el resumen o las conclusiones del documento, o escriba un breve comentario sobre el mismo. Limitado a 150 a 200 palabras.</p> <p>Copie o resumo ou conclusões do documento ou escreva um breve comentário sobre ele. Limitada a 150-200 palavras.</p> <p>Copiez le résumé ou les conclusions du document, ou écrire un bref commentaire à ce sujet. Limité à</p>	<p>Facilitating variable to allow searches through the contents in the database.</p> <p>Variable facilitadora para permitir búsquedas en la base de datos a través de contenidos.</p> <p>Facilitador para permitir buscas temáticas na base de dados por meio de conteúdo.</p> <p>Faciliteur variable pour permettre des recherches thématiques dans la base de données grâce à un contenu.</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

		150-200 mots.	
14	<p>Q-Codes Indexation / Códigos-Q / Códigos-Q / Q- Codes</p> <p>Required field / llenado obligatorio / campo de preenchimento obrigatório / champ obligatoire</p>	<p>Q-codes / Códigos-Q / Codigos Q/ Codes-Q</p> <p>Q-code /Codigo-Q / Codes Q / Languages EN ESP PT FR (Please select the appropriate code(s) according to the Q Codes multilingual list:: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tabular/">http://3cgp.docpatient.net/tabular/</a></p> <p>Tutorials available at: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tutorials/">http://3cgp.docpatient.net/tutorials/</a></p> <p>Por favor, seleccione el / los código/s apropiado/s de acuerdo con la lista de plantillas Q-Codes disponible en: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tabular/">http://3cgp.docpatient.net/tabular/</a></p> <p>Tutorial disponible en: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tutorials/">http://3cgp.docpatient.net/tutorials/</a></p> <p>Por favor, seleccione os códigos adequados de acordo com a lista de modelos de códigos disponíveis: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tabular/">http://3cgp.docpatient.net/tabular/</a></p> <p>Tutorial disponível: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tutorials/">http://3cgp.docpatient.net/tutorials/</a></p> <p>S'il vous plaît sélectionner les codes nappropriés en fonction de la liste des modèles disponibles du codes-Q: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tabular/">http://3cgp.docpatient.net/tabular/</a></p> <p>Tutorial disponible en: <a href="http://3cgp.docpatient.net/tutorials/">http://3cgp.docpatient.net/tutorials/</a></p> <p>Q-Codes are a classification of non-clinical and contextual items in General Practice / Family Medicine (GP/FM). The new GP/FM terminology is in 8 languages and freely available online. The 3CGP project combines the ICPC-2 with the Q- Codes to create a new ontology with the purpose of improving the indexation of grey literature in General Practice and Family Medicine. Available at: <a href="http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/">http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes- matrix/</a></p> <p>It is possible to explore coding through: <a href="http://www.hetop.eu/Q">http://www.hetop.eu/Q</a> (free login )</p> <p>Los Códigos-Q son una clasificación para los artículos no clínicos y contextuales de medicina general y de familia. El proyecto 3CGP combina la CIAP-2 con los</p>	<p>The Q-Codes is an interesting way to index all of this material</p> <p>Os códigos-Q son una forma interesante de indexar todo este material</p> <p>Os Q-códigos são uma maneira interessante para indexar todo este material</p> <p>Les Q-codes sont un moyen intéressant d'indexer tout ce matériel</p> <p>The HeTOP multi-terminologic web server is a very sophisticated tool. This European cross-lingual portal of health terminologies is intended to index and search Web resources using the Web Ontology Language (OWL-2). The Health Terminology/Ontology Portal (HeTOP) is offered by the CISMeF team of the University Hospital of Rouen, France (LITIS EA 4108). See <a href="http://www.hetop.eu/Q">www.hetop.eu/Q</a>. Free access is provided upon completion of the subscription process.</p> <p>El servidor web multiterminológico HeTOP es una herramienta muy sofisticada. Este portal europeo de terminología de la salud se basa en la indexación y la búsqueda de recursos Web utilizando el lenguaje de la ontología web (OWL-2). El Portal de Terminología / Ontología de la Salud (HeTOP) es ofrecido por el equipo CISMeF del Hospital Universitario de Rouen, Francia (LITIS EA 4108). Consulte <a href="http://www.hetop.eu/Q">www.hetop.eu/Q</a>. El acceso es gratuito si se realiza el proceso de inscripción.</p> <p>O servidor web HeTOP multi terminológico é uma ferramenta muito sofisticada. Este portal Europeu de terminologia em saúde é baseado em</p>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

		<p>Códigos-Q para crear una nueva ontología con el propósito de mejorar la indexación de la literatura gris en medicina general y de familia. Está disponible en línea en 8 idiomas en: <a href="http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/">http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/</a></p> <p>Es posible explorar la codificación a través de <a href="http://www.hetop.eu/Q">http://www.hetop.eu/Q</a> (free login)</p> <p>Os Códigos Q são uma classificação para artigos não-clínicos e contextuais de medicina geral e familiar. O projeto 3CGP combina CIAP-2 com os Códigos Q para criar uma nova ontologia, a fim de melhorar a indexação da literatura cinzenta em medicina geral e familiar. Ele está disponível online em 8 idiomas: <a href="http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/">http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/</a></p> <p>É possível explorar a codificação através de <a href="http://www.hetop.eu/Q">http://www.hetop.eu/Q</a> (login gratuito)</p> <p>Les codes sont conçus pour des articles non-cliniques et contextuels de la médecine générale et familiale.</p> <p>Le projet 3CGP combine CIAP-2 avec les Codes-Q pour créer une nouvelle ontologie afin d'améliorer l'indexation de la littérature grise en médecine générale et familiale. Il est disponible en ligne en 8 langues: <a href="http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/">http://3cgp.docpatient.net/the-q-codes-matrix/</a></p> <p>Est possible d'explorer le codage à travers <a href="http://www.hetop.eu/Q">http://www.hetop.eu/Q</a> (free login )</p>	<p>indexação e busca de recursos Web que usam a linguagem de ontologias da Web (OWL-2).</p> <p>O Portal de Terminologia / Ontologia em Saúde (HeTOP) é oferecido pela equipe CISMEF do Hospital Universitário de Rouen, França (litis EA 4108). Veja <a href="http://www.hetop.eu/Q">www.hetop.eu/Q</a></p> <p>O acesso é livre se o processo de registro é realizado.</p> <p>Le serveur Web Le HeTOP de est un outil très sophistiqué. Cette terminologie européenne de santé portail est basé sur les ressources d'indexation et de recherche sur le Web en utilisant le langage d'ontologie Web (OWL-2).</p> <p>Terminologie Portail / Santé Ontology (HeTOP) est offert par l'équipe CISMeF à l'hôpital universitaire de Rouen, France (LITIS EA 4108). Voir <a href="http://www.hetop.eu/Q">www.hetop.eu/Q</a></p> <p>L'accès est gratuit si le processus d'enregistrement est effectué.</p>
	<p><b>New</b></p> <p><b>Nuevo</b></p> <p><b>Novo</b></p> <p><b>Nouveau</b></p>	<p>DIRECT ACCESS TO Q-Codes through URIs</p> <p>ACCESO DIRECTO A Q-Códigos a través de URIs</p> <p>ACESSO DIRECTO AO Q-Códigos através de URIs</p> <p>ACCES DIRECT aux Q-Codes par URIs</p>	<p>Q-Codes rubrics can be freely accessed online</p> <p>Las secciones de Q-códigos son de libre acceso en línea</p> <p>As seções de Q-códigos são de livre acesso on-line</p> <p>Les rubriques des Q-Codes sont accessibles librement en ligne</p>

**ACCES / ACCESSO URIS**

English

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

ICPC-2	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=en&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=en&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1</a>
ICPC-2 Process	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=en&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=en&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1</a>
Q-Codes	<a href="http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=en&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1">http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=en&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1</a>

Español

CIAP-2	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=es&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=es&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1</a>
CIAP-2 Processo	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=es&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=es&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1</a>
Q-Códigos	<a href="http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=es&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1">http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=es&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1</a>

Portugese

CIAP-2	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=pt&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=pt&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1</a>
CIAP-2 Processo	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=pt&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=pt&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1</a>
Q-Códigos	<a href="http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=pt&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1">http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=pt&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1</a>

Portugese

CISP-2	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=fr&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=fr&amp;rr=CIP_C_ARBO&amp;tab=1</a>
CISP-2 Proces	<a href="http://www.hetop.org/hetop/?la=fr&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1">http://www.hetop.org/hetop/?la=fr&amp;rr=CIP_C_ARBOPROC&amp;tab=1</a>
Q-Codes	<a href="http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=fr&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1">http://www.hetop.eu/hetop/Q?la=fr&amp;rr=CGP_CO_Q&amp;tab=1</a>

For other languages ; change the =en by =tr, =vi, =nl, =ko

IV. Access to database content / Acceso a los datos disponibles en la base / O acesso aos dados disponíveis na base de dados / Alimentation de base de données / L'accès aux données disponibles dans la base de données

Google Docs (Google Forms) provides two methods to access the database content. The first method is access to a work sheet containing all documents added to the database with all the fields populated..

Available at: <https://docs.google.com/spreadsheets/d/1woJ5BwAUv4d-HPWUm3ZEvcZIWM1fX0vrQl6li5tkSxw/edit?usp=sharing>

for short <https://tinyurl.com/biblio-QP>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

The second method is a graphic summary report with statistical data about the number of uploaded documents. Available at:

<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSejKj7OoO7pEJWqzv2Pz1TTQH7MQtFDHtt0bNEfmoZBAquzWg/viewanalytics>

For short ; <https://tinyurl.com/statistics-QP>

As previously explained, it is necessary to audit the database entries to avoid duplications and errors. Therefore, each collaborator must upload information with attention to detail, as the database is resultant from the expenditure of our time and resources.

Los formularios google ofrecen dos formas de acceder al contenido de la base de datos.

Uno de ellos es mediante el acceso a un archivo o planilla de datos con todos los documentos agregados a la base y todos los campos que se han completado.

La planilla de datos está disponible en: <https://docs.google.com/spreadsheets/d/1woJ5BwAUv4d-HPWUm3ZEvzIWM1fX0vrQl6li5tkSxw/edit?usp=sharing>

<https://tinyurl.com/biblio-QP>

El segundo es un informe de resumen gráfico con datos estadísticos sobre la cantidad de documentos cargados. Este informe está disponible en: <https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSejKj7OoO7pEJWqzv2Pz1TTQH7MQtFDHtt0bNEfmoZBAquzWg/viewanalytics>

<https://tinyurl.com/statistics-QP>

Como se ha explicado anteriormente es necesario auditar las entradas de la base de datos para evitar duplicaciones y errores, por lo que cada colaborador debe cargar la información con gran compromiso porque todo este esfuerzo está en nuestros propios recursos y tiempo. Lo mejor que logremos la entrada de datos la mejor base de datos que vamos a obtener.

Os Google Forms fornecem duas maneiras de acessar o conteúdo da base de dados. Uma delas é o acesso a um arquivo ou folha de dados com todos os documentos adicionados à base e todos os campos estiverem preenchidos.

A folha de dados está disponível em: <https://docs.google.com/spreadsheets/d/1woJ5BwAUv4d-HPWUm3ZEvzIWM1fX0vrQl6li5tkSxw/edit?usp=sharing>

<https://tinyurl.com/biblio-QP>

O segundo é um relatório resumido gráfico com dados estatísticos sobre o número de documentos carregados. Este relatório está disponível em: <https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSejKj7OoO7pEJWqzv2Pz1TTQH7MQtFDHtt0bNEfmoZBAquzWg/viewanalytics>

<https://tinyurl.com/statistics-QP>

WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

Como se explicou acima é necessário auditar as entradas na base de dados para evitar duplicações e erros, de modo que cada parceiro deve carregar as informações com grande empenho, pois todo esse esforço está em nossos próprios recursos e tempo. Quanto melhor for a entrada dos dados, melhor será a base de dados que teremos disponível.

Les formulaire Google offrent deux façons d'accéder au contenu de la base de données. Soit le fichier complet linéaire disponible à l'adresse: <https://docs.google.com/spreadsheets/d/1woJ5BwAUv4d-HPWUm3ZEvcZlWM1fx0vrQl6li5tkSxw/edit?usp=sharing>

**Raccourci :** <https://tinyurl.com/biblio-QP>

Soit un rapport de synthèse statistique et graphique du nombre de documents chargés. Ce rapport est disponible à l'adresse: <https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSejKj7OoO7pEJWqzv2Pz1TTQH7MQtFDHtt0bNEfmoZBAquzWg/viewanalytics>

**Raccourci :** <https://tinyurl.com/statistics-QP>

Un audit des entrées dans la base de données est indispensable pour éviter les doublons et les erreurs, De sorte que chaque contributeur doit charger les informations avec beaucoup d'engagement

v. **Editing the form / Editar el Formulario / Edição do Formulário / Comment modifier la base de données / Comment modifier la forme**

It is possible to edit all the form fields in order to improve data entry and data access. This activity will be performed by the Quaternary Prevention Bibliography Committee. To collaborate send a message to [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Es posible editar todos los campos del formulario para mejorar el ingreso y el acceso a los datos. Esta actividad será realizada por el Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria. Para colaborar envíe un mensaje a [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

É possível editar todos os campos do formulário para melhorar a entrada de dados e o acesso a dados. Esta atividade será realizada pelo Comitê de Bibliografia de Prevenção Quaternária. Para colaborar, envie uma mensagem para [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Il est possible de modifier tous les champs de formulaire afin d'améliorer l'entrée de données et l'accès aux données. Cette activité sera réalisée par le Quaternary Prevention Bibliography Committee. Pour collaborer envoyer un message à [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com)

Link to edit form only available to administrator and editors / Enlace solo disponible para administrador y editores / Edição só está disponível para o administrador e os editores / Edition uniquement disponible à l'administrateur et les éditeurs.

vi. **Declaration of conflict of interest and use of licenses/ Declaración**

## de conflicto de intereses y licencias de uso / Conflito de interesses e licenças / Conflit d'intérêts et licences

The creation of this material has been on an unpaid, volunteer basis. Funding for the creation and maintenance of this database comes from the collaborators. No other funding has been received. The content of the database is "AS IS", "WITH ALL FAULTS". User assumes all risk of use, damage, or injury. You agree that we have no liability for any damages.

La realización de este material ha sido en forma voluntaria no remunerada. El financiamiento de para la creación y mantenimiento de esta base de datos proviene de recursos particulares de los colaboradores. No se ha recibido ningún tipo de financiamiento. El contenido de la base de datos es de libre acceso y la forma de uso es responsabilidad de los usuarios que accedan a ella.

A realização deste material tem sido de maneira voluntária e sem pagamento. O financiamento para a criação e manutenção desta base de dados vem de recursos particulares dos colaboradores. Ele não recebeu qualquer financiamento. O conteúdo da base de dados está disponível gratuitamente e como usar é da responsabilidade dos usuários que o acessam.

La réalisation de ce matériel a été volontairement non rémunéré. Le financement pour la création et la maintenance de cette base de données est fait sur les fonds privés des auteurs et collaborateurs. Il n'y a aucun financement externe. Le contenu de la base de données est disponible gratuitement. Comment utiliser est sous la responsabilité des utilisateurs qui y ont accès.



The Collaborative Database on Quaternary Prevention Resources and References and the derivative documents from the Quaternary Prevention Bibliography Committee are under a Creative Commons License CC BY-NC-ND. Licensees may copy, distribute, display and perform the work and make derivative works based on it only if they give the author or licensor the credits (attribution) in the manner specified by these. - Attribution + Noncommercial + NoDerivatives.

La Base de datos colaborativa de recursos y referencias bibliográficas sobre Prevención Cuaternaria y los documentos derivados de o sobre ella desde el Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria, están bajo licencia Creative Commons CC BY-NC-ND: El beneficiario de la licencia tiene el derecho de copiar, distribuir, exhibir y representar la obra y hacer obras derivadas siempre y cuando reconozca y cite la obra de la forma especificada por el autor o el licenciante. Atribución – NoComercial - SinDerivadas

A Base de dados colaborativa de recursos e referências bibliográficas sobre Prevenção Quaternária e os documentos derivados de ou sobre ela do Comitê de Bibliografia sobre Prevenção Quaternária, estão sob licença Creative Commons CC BY-NC-ND. Os licenciados têm o direito de copiar, distribuir, exhibir e executar a obra e fazer trabalhos derivados dela, conquanto que deem créditos devidos ao autor ou licenciador, na maneira especificada por estes. Atribuição – Não-Comercial – Não a Obras Derivadas

Le Réseau collaboratif de ressources et de références en matière de Prévention et les documents dérivés édités par le Comité Bibliographie sur Prévention Quaternaire, sont sous licence Creative Commons CC BY-NC-ND; l'œuvre peut être librement utilisée, à la condition de l'attribuer à l'auteur en citant son nom Attribution Pas d'utilisation commerciale Pas de modification.

Author / Autor / Autor/ Auteur: Comité de Bibliografía en Prevención Cuaternaria / WONCA SIG P4 & O. Pizzanelli M, La Valle R, Jamouille M.



WONCA SIG on Quaternary Prevention and Overmedicalization  
QP Library and Resources Project

Contact: [quaternaryprevention@gmail.com](mailto:quaternaryprevention@gmail.com) / Subject: P4 Library and Resources

Versión 2017-07-16